

ingenuity™

12903-MEES / WS



Spring & Sprout™ 2-in-1 Activity Jumper & Table - First Forest™

Activity Jumper • Centro de actividades • Trotteur d'activité
Aktivitätshüpfer • Interaktywne centrum • Trampolino con attività

ingenuitybaby.com

ENGLISH

IMPORTANT! KEEP FOR REFERENCE

WARNING

TO PREVENT SERIOUS INJURY OR DEATH:

- Use the product ONLY if the child meets ALL of the following conditions:
 - ...Is at least 6 months of age.
 - ...Can sit up unassisted.
 - ...Is less than 30" tall (76.2 cm).
 - ...Weighs less than 25 lbs. (11 kg).
- DO NOT use the product in dangerous conditions or situations:
 - DO NOT allow children who can stand or walk on their own to sit in the seat of the product.
 - ALWAYS keep child in view while the child is in product. Never leave child unattended.
 - NEVER move the unit while the child is in the seat.
 - DO NOT add additional strings or straps to product.
 - DO NOT use any hardware or parts other than that supplied.

FALL HAZARD:

Babies can FALL from unit resulting in head injuries.

- NEVER leave child unattended. ALWAYS keep child in view while the child is in product.
- NEVER use near stairs.
- To avoid tip over, place the product on a flat, level surface.
- DO NOT place the product on an elevated surface.
- A child's movement can slide the product.
- DO NOT place baby in the toy storage bag. The toy storage bag is not a seat.
- REMOVE bounce pad in activity table mode. DO NOT allow child to stand, jump, or play on bounce pad in activity table mode.

STRANGULATION HAZARD:

Strings can cause STRANGULATION.

- DO NOT place items with a string around child's neck, such as hood strings or pacifier cords.
- DO NOT suspend strings over product or attach strings to toys.
- For indoor use only.

IMPORTANT

- Adult assembly required.
- Please read all instructions before assembly and use.
- Care should be taken in unpacking and assembly.
- Examine product frequently for damaged, missing, or loose parts.
- DO NOT use if any parts are missing, damaged, or broken.
- Contact Kids2 for replacement parts and instructions if needed. Never substitute parts.

Battery Information

The product requires (2) size AA (LR6) alkaline batteries (not included).



CAUTION: Follow the battery guidelines in this section. Otherwise, battery life may be shortened, or the batteries may leak or rupture.

- Always keep batteries away from children.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard, or rechargeable batteries.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Install the batteries so that the polarity of each one matches the markings in the battery compartment.
- Do not short-circuit the batteries.
- Do not store batteries in areas that have extreme temperatures (such as attics, garages, or automobiles).
- Remove exhausted batteries from the battery compartment.
- Never attempt to recharge a battery unless it is specifically marked “rechargeable.”
- Rechargeable batteries are to be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision.
- Do not use rechargeable alkaline batteries in a Ni-Cad or Ni-MH battery charger.
- Please use the correct disposal method for batteries.
- Remove batteries before putting the product into storage for a prolonged period of time.
- Weak batteries cause erratic product operation, including distorted sound, dimming or failing light, and slow or non-working motorized parts. Because each electrical component requires a different operating voltage, replace the batteries when any function fails to operate.
- Do not dispose of product or batteries in fire, batteries may explode or leak.



This symbol indicates that the product is not to be disposed of in household waste, as batteries contain substances that can be damaging to the environment and health. Contact local authority for recycling and collection information.

Care and Cleaning

- **Fabric Seat** – Machine wash the fabric seat in cold water. Use a gentle wash cycle with no bleach. Tumble dry, using low heat.
- **Plastic Parts** – Wipe clean with damp cloth and mild soap. Air dry. Do not immerse in water.
- **Toy Storage Bag** – Wipe clean with damp cloth. Air dry. Do not use machine wash.

ESPAÑOL

¡IMPORTANTE! CONSÉRVELO PARA REFERENCIA FUTURA

ADVERTENCIA

PARA EVITAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE:

- Use el producto SÓLO si el niño cumple con TODAS las siguientes condiciones:
 - ...Tiene al menos 6 meses de edad.
 - ...Puede sentarse sin ayuda.
 - ...Mide menos de 76,2 cm (30") de estatura.
 - ...Pesa menos de 11 kg (25 lb).
- NO use el producto en condiciones o en situaciones peligrosas:
 - NO permita que los niños que pueden pararse y caminar por sí solos se sienten en el asiento del producto.
 - SIEMPRE tenga al niño a la vista mientras esté usando el producto. Nunca deje al niño sin supervisión.
 - NUNCA mueva la unidad mientras el niño se encuentra en el asiento.
 - NO agregue cuerdas ni correas adicionales al producto.
 - NO use ningún otro elemento de ferretería o partes que no sean los proporcionados.

PELIGRO DE CAÍDAS:

Los bebés pueden CAERSE del producto ocasionando lesiones en la cabeza.

- NUNCA deje al niño solo. SIEMPRE mantenga al niño a la vista mientras utiliza el producto.
- NUNCA lo utilice cerca de escaleras.
- Para evitar que se voltee, coloque el producto en una superficie plana y uniforme.
- NO coloque el producto en una superficie elevada.
- Un movimiento del niño puede voltear el producto.
- NO coloque al bebé en la bolsa de almacenamiento de juguetes. La bolsa de almacenamiento de juguetes no es un asiento.
- QUITE la almohadilla de balanceo en el modo de mesa de actividades. NO permita que el niño se levante, salte o juegue en el modo de mesa de actividades

RIESGO DE ESTRANGULAMIENTO:

Las cuerdas pueden provocar ESTRANGULAMIENTO.


- NO coloque artículos con cuerdas alrededor del cuello del niño, como cordones de capuchas o de chupetes.
- NO suspenda cuerdas sobre el producto ni los sujete a los juguetes.
- Solo para uso en interiores.

IMPORTANTE


- Se requiere el armado por parte de un adulto.
- Por favor lea todas las instrucciones antes de armar y usar.
- Se debe tener cuidado al desempacar y armar el producto.
- Examine el producto con frecuencia en busca de partes dañadas, extraviadas o sueltas.
- NO lo utilice si se extravía, daña o rompe alguna pieza.
- De ser necesario, contacte a Kids2 para obtener piezas de repuesto e instrucciones. Nunca sustituya las piezas.

Información de las Baterías

El producto requiere (2) la talla AA (LR6) baterías alcalinas (no incluidas).

 **PRECAUCIÓN:** Siga los lineamientos para las baterías en esta sección. De lo contrario, la vida de la batería podría reducirse o la batería podría tener una fuga o romperse.

- Siempre mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- No combine baterías usadas con nuevas.
- No combine baterías alcalinas, estándar ni recargables.
- Se deben usar únicamente baterías del mismo tipo que las recomendadas o de un tipo equivalente.
- Instale las baterías de modo que la polaridad de cada una coincida con las marcas del compartimiento para baterías.
- No haga cortocircuito con las baterías.
- No almacene las baterías en áreas que tengan temperaturas extremas (como áticos, garajes o automóviles).
- Saque las baterías gastadas del compartimiento para baterías.
- Nunca intente recargar una batería, a menos que indique específicamente que es "recargable".
- Las baterías recargables deben retirarse del juguete antes de recargarse.
- Las baterías recargables sólo deberán recargarse con la supervisión de un adulto.
- No use baterías alcalinas recargables en un cargador de baterías Ni-Cad o Ni-MH.
- Utilice el método de eliminación correcto para las baterías.
- Retire las baterías antes de almacenar un producto durante un período prolongado.
- Las baterías débiles hacen que el producto funcione en forma errática, es decir, con distorsión del sonido. Dado que cada componente eléctrico requiere una tensión de operación distinta, reemplace las baterías cuando falle alguna función.
- No deseche el producto ni las baterías en fuego, las baterías podrían explotar o tener una fuga.

 Este símbolo indica que el producto no debe desecharse con los residuos del hogar ya que las baterías contienen sustancias que pueden dañar el medioambiente y la salud. Comuníquese con la autoridad local para obtener información sobre reciclaje y recolección.

Cuidado y Limpieza

- **Asiento de tela** – Lave el asiento de tela en una lavadora con agua fría. Use un ciclo de lavado suave. No use cloro. Séquelo en una secadora a baja temperatura.
- **Partes de plástico** – Limpie con un paño húmedo y jabón suave. Deje secar al aire. No sumerja en agua.
- **Bolsa de almacenamiento de juguetes** - Límpiela con un paño húmedo. Déjela secar al aire. No utilice la lavadora.

FRANÇAIS

IMPORTANT! À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

AVERTISSEMENT

POUR ÉVITER TOUT BLESSURE GRAVE, VOIRE MORTELLE:

- Utiliser le produit **UNIQUEMENT** si l'enfant remplit **TOUTES** les conditions suivantes:
 - ...A au moins 6 mois.
 - ...Peut s'asseoir tout seul.
 - ...Mesure moins de 76,2 cm.
 - ...Pèse moins de 11 kg.
- **NE PAS** utiliser le produit dans des conditions ou situations dangereuses:
 - **NE PAS** asseoir dans le siège du produit un enfant qui peut se tenir debout ou marcher tout seul.
 - **NE JAMAIS** quitter l'enfant des yeux lorsqu'il se trouve dans le produit. Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance.
 - **NE JAMAIS** déplacer le produit lorsque l'enfant se trouve dans le siège.
 - **NE PAS** ajouter de cordons ou de sangles supplémentaires à ce produit.
 - **NE PAS** utiliser d'autres pièces que celles qui sont fournies.

RISQUE DE CHUTE:

Les bébés pourraient **TOMBER** du produit et se blesser à la tête.

- **NE JAMAIS** laisser votre enfant sans surveillance. **NE JAMAIS** quitter l'enfant des yeux lorsqu'il se trouve dans le produit.
- **NE JAMAIS** utiliser à proximité d'escaliers.
- Pour éviter tout renversement, positionner le produit sur une surface plane.
- **NE PAS** placer le produit sur une surface élevée.
- Les mouvements de l'enfant peuvent faire glisser le produit.
- **NE PAS** installer votre enfant dans le sac de rangement de jouets. Le sac de rangement de jouets n'est pas un siège.
- **RETIRER** le coussin rebondissant lorsque le produit est en mode Table d'activités. **NE PAS** laisser l'enfant se mettre debout, sauter ou jouer sur le coussin rebondissant lorsque le produit est en mode Table d'activités.

RISQUE D'ÉTRANGLEMENT:

Les cordes peuvent être la cause d'un **ÉTRANGLEMENT**.


- **NE PAS** placer d'articles munis d'un cordon, tels qu'un cordon de capuche ou une attache-sucette, autour du cou de l'enfant.
- **NE PAS** suspendre de cordons au-dessus du produit ou attacher des ficelles aux jouets.
- À utiliser exclusivement à l'intérieur.

IMPORTANT


- L'assemblage doit être effectué par un adulte.
- Veuillez lire la totalité des instructions avant le montage et l'utilisation.
- Procéder avec précaution lors du déballage et du montage.
- Examiner régulièrement le produit pour s'assurer qu'aucune pièce n'est endommagée, manquante ou mal fixée.
- **NE PAS** utiliser le produit s'il manque des pièces, ou si elles sont endommagées ou cassées.
- Veuillez contacter Kids2 pour obtenir des pièces de rechange et des instructions, si nécessaire. Ne jamais utiliser de pièces de remplacement.

L'information de Piles

Le produit exige de (2) piles alcalines de type AA (LR6) (non incluses).

 **AVERTISSEMENT** : Suivre la notice relative aux piles dans cette rubrique. Dans le cas contraire, la durée de vie de la pile peut être raccourcie, ou la pile peut fuir ou tomber en panne.

- Tenir les piles hors de portée des enfants.
- Ne pas mélanger piles neuves et usagées.
- Ne pas mélanger les piles alcalines, standard ou rechargeables.
- Vous devez utiliser seulement des piles de types semblables ou équivalents à ce qui est recommandé.
- Mettre les piles en place en respectant les polarités inscrites dans le compartiment prévu à cet effet.
- Ne pas court-circuiter les piles.
- Ne pas stocker les piles dans des lieux susceptibles de connaître des températures extrêmes (tels qu'un grenier, un garage, ou un véhicule automobile).
- Retirer les piles épuisées du compartiment.
- Ne jamais tenter de recharger une pile à moins qu'elle ne porte explicitement la mention « rechargeable ».
- Retirer les piles rechargeables du compartiment avant de procéder au chargement.
- Les piles rechargeables ne doivent être rechargées que sous la surveillance d'un adulte.
- N'utilisez pas de piles alcalines rechargeables avec un chargeur de batteries NiCd ou NiMH.
- Mettre les piles au rebut conformément au mode d'élimination adéquat.
- Avant de ranger un produit pour une durée prolongée, retirer les piles de leur compartiment.
- Les piles usagées entraînent le dysfonctionnement du produit (son déformé). Chacun des composants électriques exigeant une tension de fonctionnement différente, remplacer les piles quand une des fonctions devient défectueuse.
- Ne pas jeter ce produit ou ces piles au feu ; les piles pourraient exploser ou couler.

 Ce symbole indique que le produit ne doit pas être jeté dans les ordures ménagères ; les piles contiennent, en effet, des substances pouvant nuire à l'environnement et à la santé. Contacter l'autorité locale compétente pour en savoir plus sur le recyclage et la collecte.

Entretien et Nettoyage

- **Siège de tissu** – Lavez le siège à la machine à l'eau froide. Choisissez le cycle délicat, sans agent de blanchiment. Séchez en machine, à basse température.
- **Pièces de plastique** – Essuyer à l'aide d'un chiffon imbibé d'eau et d'un détergent doux. Séchage à l'air libre. Ne pas plonger dans l'eau.
- **Sac de rangement de jouets** – Utiliser un chiffon humide pour le nettoyer. Nettoyer à sec. Ne pas mettre en machine.

DEUTSCH

WICHTIG! ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

ACHTUNG

ZUR VERMEIDUNG SCHWERER ODER TÖDLICHER VERLETZUNGEN:

- Verwenden Sie das Produkt NUR dann, wenn das Kind ALLE folgenden Voraussetzungen erfüllt:
 - ...Ist mindestens 6 Monate alt.
 - ...Kann alleine aufrecht sitzen.
 - ...Ist kleiner als 76,2 cm (30 Zoll).
 - ...Wiegt weniger als 11 kg (25 lbs).
- Das Produkt NICHT unter gefährlichen Bedingungen oder in gefährlichen Situationen verwenden:
 - Kinder, die bereits selber stehen oder gehen können, dürfen NICHT im Sitz des Produkts sitzen.
 - Behalten Sie das Kind IMMER im Auge, während das Kind sich im Produkt befindet. Kind niemals unbeaufsichtigt lassen.
 - Bewegen Sie das Gerät NIEMALS, während sich das Kind im Sitz befindet.
 - KEINE zusätzlichen Schnüre oder Bänder am Produkt anbringen.
 - NUR die mitgelieferten Teile und Schrauben verwenden.

STURZGEFAHR:

- Babys können vom Gerät HERUNTERFALLEN, was zu Kopfverletzungen führen könnte.
- Das Kind NIEMALS unbeaufsichtigt lassen. Behalten Sie das Kind IMMER im Auge, während das Kind sich im Produkt befindet.
 - NIEMALS in der Nähe von Treppen verwenden.
 - Um ein Umkippen zu verhindern, das Produkt auf einen flachen, ebenen Untergrund stellen.
 - Das Produkt NICHT auf erhöhten Flächen abstellen.
 - Das Produkt kann durch die Bewegungen des Kindes verrutschen.
 - Baby NICHT im Spielzeugaufbewahrungsbeutel platzieren. Der Spielzeugaufbewahrungsbeutel ist kein Sitz.
 - Im Aktivitätstisch-Modus Hüpfpolster ENTFERNEN. Kinder dürfen im Aktivitätstisch-Modus NICHT auf dem Hüpfpolster stehen, springen oder spielen.

STRANGULATIONSGEFAHR:

- Schnüre können zu STRANGULATION führen.
- Legen Sie KEINE Gegenstände mit einer Schnur, wie z. B. Mützen mit Schnur oder Schnuller mit Band, um den Hals des Kindes.
 - Hängen Sie KEINE Schnüre über das Produkt und befestigen Sie keine Schnüre an Spielzeugen.
 - Nicht im Freien verwenden.

WICHTIG

- Zusammenbau muss von einem Erwachsenen vorgenommen werden.
- Die Anleitung vor dem Zusammenbau und Gebrauch bitte sorgfältig durchlesen.
- Beim Auspacken und Zusammenbau sorgfältig vorgehen.
- Das Produkt regelmäßig auf beschädigte, fehlende oder lockere Teile überprüfen.
- NICHT verwenden, falls Teile fehlen, beschädigt oder kaputt sind.
- Bitte wenden Sie sich an Kids2, wenn Ersatzteile oder Anleitungen benötigt werden. Niemals Originalteile durch andere Teile ersetzen.

Batterie-Informationen

Das Produkt erfordert (2) AA (LR6) Alkalibatterien (nicht im Lieferumfang enthalten).



VORSICHT: Bitte die in diesem Abschnitt enthaltenen Batterieanleitungen beachten. Nichtbeachtung kann zu einer reduzierten Batterienutzungsdauer oder Auslaufen oder Zerbersten der Batterie führen

- Batterien immer außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Neue Batterien nicht zusammen mit alten Batterien verwenden.
- Alkali-, Standard- oder wiederaufladbare Batterien nicht zusammen verwenden.
- Nur die vom Hersteller empfohlenen oder vergleichbare Batterien verwenden.
- Batterien so einlegen, dass die Polarität jeweils mit der Kennzeichnung des Batteriefaches übereinstimmt.
- Batterien nicht kurzschließen.
- Batterien nicht in Bereichen mit extremen Temperaturbedingungen aufbewahren (z. B. Dachkammern, Garagen oder Autos).
- Verbrauchte Batterien aus dem Batteriefach entfernen.
- Es sollte niemals versucht werden, eine nicht eindeutig als „wiederaufladbar“ gekennzeichnete Batterie aufzuladen.
- Wiederaufladbare Batterien müssen zum Aufladen aus dem Spielzeug genommen werden.
- Wiederaufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Für wiederaufladbare Alkali-Batterien kein Ni-Cad- oder Ni-MH-Batterieladegerät verwenden.
- Gebrauchte Batterien bitte ordnungsgemäß entsorgen.
- Die Batterien entfernen, bevor das Produkt über eine längere Zeit hinweg gelagert wird.
- Schwache Batterien verursachen einen unregelmäßigen Betrieb, wie zum Beispiel verzerrte Töne. Da alle elektrischen Komponenten eine unterschiedliche Betriebsspannung erfordern, müssen die Batterien ausgetauscht werden, wenn eine der Funktionen versagt.
- Entsorgen Sie das Produkt oder die Batterien nicht im Feuer, Batterien könnten explodieren oder auslaufen.



Dieses Symbol bedeutet, dass das Produkt nicht im Hausmüll entsorgt werden darf, weil die Batterien Substanzen enthalten, die umwelt- und gesundheitsschädlich sind. Für Informationen über die Wiederverwertung und Abholung treten Sie bitte mit der lokalen Behörde in Verbindung.

Pflege und Reinigung

- **Stoffsitz** – Stoffsitz in kaltem Wasser in der Waschmaschine waschen. Schonwaschgang einstellen, kein Bleichmittel verwenden. Bei niedriger Temperatur trocknen.
- **Plastikteile** – Mit einem feuchten Tuch und milder Seife abwischen. An der Luft trocknen lassen. Nicht in Wasser eintauchen.
- **Spielzeugaufbewahrungsbeutel** – Mit einem feuchten Tuch reinigen. Nicht in der Maschine waschen.

POLSKI

WAŻNE! NALEŻY ZACHOWAĆ NA PRZYSZŁOŚĆ.

OSTRZEŻENIE

ABY ZAPOBIEC POWAŻNYM OBRAŻENIOM LUB ŚMIERCI:

- Produkt można stosować wyłącznie w przypadku, gdy dziecko spełnia WSZYSTKIE z poniższych warunków:
 - ...Ma ukończone 6 miesięcy.
 - ...Potrafi samodzielnie siedzieć.
 - ...Ma poniżej 76,2 cm (30") wzrostu.
 - ...Waży poniżej 11 kg (25 lbs).
- NIE WOLNO używać produktu w niebezpiecznych warunkach lub sytuacjach:
 - NIE WOLNO sadzać w siedzeniu produktu dzieci, które samodzielnie stoją lub chodzą.
 - ZAWSZE mieć dziecko w zasięgu wzroku, gdy znajduje się ono w produkcie. Nigdy nie pozostawiać dziecka bez opieki.
 - NIGDY nie należy przemieszczać produktu, gdy znajduje się w nim dziecko.
 - NIE WOLNO dodawać do produktu dodatkowych sznurków lub pasków.
 - NIE WOLNO używać żadnego sprzętu ani części innych niż dołączone do zestawu.

RYZYKO UPADKU:

Dzieci mogą WYPAŚĆ z produktu i doznać urazów głowy.

- NIGDY nie pozostawiać dziecka bez opieki. ZAWSZE mieć dziecko w zasięgu wzroku, gdy znajduje się ono w produkcie.
- NIGDY nie używać w pobliżu schodów.
- Aby zapobiec przewróceniu się produktu, należy umieścić go na płaskiej, równej powierzchni.
- NIE WOLNO umieszczać produktu na podwyższonej powierzchni.
- Ruch dziecka może spowodować zsuniecie się produktu.
- NIE WOLNO umieszczać dziecka w torbie do przechowywania zabawek. Torba na zabawki nie jest siedziskiem.
- WYJĄC nakładkę do odbijania się w trybie stolika do zabawy. NIE WOLNO pozwalać dziecku stać, skakać lub bawić się na nakładce do odbijania się w trybie stolika do zabawy.

RYZYKO UDUSZENIA:

Sznurki mogą być przyczyną UDUSZENIA.

- NIE WOLNO umieszczać przedmiotów ze sznurkiem, np. troczków od kaptura lub sznurków od smoczka, wokół szyi dziecka.
- NIE WOLNO zawieszać sznurków na produkcie ani mocować sznurków do zabawek.
- Wyłącznie do użytku w pomieszczeniach.

WAŻNE

- Wymagany montaż przez osobę dorosłą.
- Przed montażem i użytkowaniem produktu prosimy o zapoznanie się z wszystkimi instrukcjami.
- Podczas rozpakowywania i montażu należy zachować ostrożność.
- Należy często sprawdzać produkt pod kątem uszkodzonych, brakujących lub poluzowanych części.
- NIE WOLNO używać w przypadku brakujących, uszkodzonych lub zepsutych części.
- W razie potrzeby skontaktować się z firmą Kids2 w celu uzyskania części zamiennych i instrukcji. Nigdy nie należy wymieniać części.

Informacje dotyczące baterii

Produkt ten wymaga (2) baterii alkalicznych rozmiaru AA/LR6 (1,5 V) (nie wchodzi w skład zestawu).



UWAGA: Należy przestrzegać wskazówek dotyczących baterii zawartych w tym rozdziale. W przeciwnym razie żywotność baterii może ulec skróceniu, a baterie mogą wyciec lub pęknąć.

- Baterie należy zawsze przechowywać poza zasięgiem dzieci.
- Nie używać jednocześnie baterii używanych i nowych.
- Nie używać jednocześnie baterii alkalicznych, standardowych i akumulatorowych.
- Należy korzystać jedynie z baterii tego samego rodzaju lub ich odpowiednika, zgodnie z zaleceniami.
- Baterie należy wkładać tak, by ich bieguny odpowiadały oznaczeniom w komorze na baterie.
- Nie doprowadzać do zwarcia baterii.
- Nie przechowywać baterii w miejscach o skrajnych temperaturach (na poddaszach, w garażach lub w samochodach).
- Zużyłą baterię wyjąć z komory na baterie.
- Nigdy nie należy ładować baterii, jeśli nie jest wyraźnie oznaczona jako bateria przeznaczona do ładowania.
- Baterie akumulatorowe należy wyjąć z zabawki przed rozpoczęciem ładowania.
- Baterie akumulatorowe wolno ładować wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Nie ładować akumulatorów alkalicznych w ładowarkach do akumulatorów niklowo-kadmowych lub niklowo-metalowo-wodorkowych.
- Należy przestrzegać ściśle określonej procedury utylizacji baterii.
- Jeśli huśtawka nie będzie używana przez dłuższy czas, należy wyjąć z niej baterie.
- Słabe baterie powodują nieprawidłowe działanie produktu, w tym zniekształcony dźwięk, przyciemnione lub nie działające światła oraz powolne lub nie działające części napędowe. Ponieważ każdy element elektryczny wymaga innego napięcia roboczego, należy wymienić baterie, jeśli któraś z funkcji nie działa.
- Nie wolno wyrzucać produktu lub baterii do ognia. Może to spowodować eksplozję lub wyciek baterii.



Ten symbol oznacza, że produktu nie wolno utylizować wraz z odpadami z gospodarstwa domowego, ponieważ baterie i akumulatory zawierają substancje, które mogą szkodliwie oddziaływać na środowisko naturalne i zdrowie człowieka. Informacje dotyczące recyklingu i odbioru takich odpadów można uzyskać od przedstawicieli lokalnych władz.

Konserwacja i czyszczenie

- **Siedzenie z tkaniny** – Siedzenie z tkaniny należy prać w pralce w zimnej wodzie. Stosować delikatny cykl prania bez wybielacza. Suszyć w suszarce bębnowej w niskiej temperaturze.
- **Części plastikowe** – Wytrzeć do czysta wilgotną ściereczką i łagodnym mydłem. Wysuszyć na powietrzu. Nie zanurzać w wodzie.
- **Torba na zabawki** – Wytrzeć do czysta wilgotną ściereczką. Suszyć na powietrzu. Nie prać w pralce.

ITALIANO

IMPORTANTE! CONSERVARE PER CONSULTAZIONI SUCCESSIVE.

AVVERTENZA

PER EVITARE LESIONI GRAVI O MORTE:

- Utilizzare il prodotto **SOLO** se il bambino soddisfa **TUTTE** le seguenti condizioni:
 - ...ha almeno 6 mesi di età.
 - ...è in grado di stare seduto eretto senza aiuto.
 - ...è di altezza inferiore a 76,2 cm (30 po).
 - ...pesa meno di 11 kg (25 libbre).
- **NON** utilizzare il prodotto in condizioni o situazioni pericolose:
 - **NON** consentire ai bambini già in grado di stare in piedi o camminare di sedersi nel seggiolino del prodotto.
 - **Non** perdere **MAI** di vista il bambino durante l'uso del prodotto. **Non** lasciare mai il bambino non sorvegliato.
 - **Non** spostare **MAI** l'unità mentre il bambino è sul seggiolino.
 - **NON** applicare al prodotto lacci o cinghie aggiuntivi.
 - **NON** utilizzare altri attrezzi o pezzi oltre a quelli forniti.

PERICOLO DI CADUTE:

Il bambino può **CADERE** dall'unità provocandosi lesioni alla testa.

- **Non** lasciare **MAI** il bambino non sorvegliato. **Non** perdere **MAI** di vista il bambino durante l'uso del prodotto.
- **Non** utilizzare **MAI** in prossimità di gradini.
- Per evitare che il prodotto si rovesci, sistemarlo su una superficie piana.
- **NON** sistemare il prodotto su superfici rialzate.
- Un movimento del bambino può far scivolare il prodotto.
- **NON** mettere il bambino nella custodia del giocattolo. La custodia del giocattolo non è un seggiolino.
- **RIMUOVERE** il cuscinetto rimbalzante quando usato come tavolino da gioco. **NON** permettere al bambino di stare in piedi, saltare o giocare sul cuscinetto rimbalzante quando il giocattolo è usato come tavolino da gioco.

PERICOLO DI STRANGOLAMENTO:

Lacci e cordicelle possono causare **STRANGOLAMENTO**.

- **NON** sistemare oggetti con lacci intorno al collo del bambino, ad es. lacci del cappuccio o cordino del ciuccio.
- **NON** appendere lacci sopra al prodotto e non attaccare stringhe ai giocattoli.
- Esclusivamente per utilizzo interno.

IMPORTANTE

- Il montaggio deve essere effettuato da un adulto.
- La preghiamo di leggere tutte le istruzioni prima di montare e usare il prodotto.
- Prestare attenzione durante l'estrazione dalla confezione e il montaggio.
- Esaminare con frequenza il prodotto per accertarsi che non vi siano parti danneggiate, mancanti o allentate.
- **NON** utilizzare il prodotto se qualsiasi pezzo risulta mancante, danneggiato o rotto.
- Se necessario, rivolgersi a Kids2 per avere pezzi di ricambio e istruzioni. Mai sostituire gli eventuali pezzi mancanti con altri oggetti.

Informazioni sulla batteria

Il prodotto funziona con (2) batterie alcaline formato AA (LR6) (non incluse).



ATTENZIONE: Seguire i consigli d'uso per le batterie indicati in questo paragrafo. In caso contrario, le batterie potrebbero avere durata più breve o potrebbero rilasciare liquido o perforarsi.

- Tenere sempre le batterie lontano dalla portata dei bambini.
- Non usare insieme batterie vecchie e nuove.
- Non usare insieme batterie alcaline, comuni o ricaricabili.
- Utilizzare solo batterie dello stesso tipo o di equivalente a quello consigliato.
- Inserire le batterie in modo che la polarità di ciascuna corrisponda ai simboli indicati nell'alloggiamento della batteria.
- Evitare che le batterie vadano in corto circuito.
- Non conservare le batterie in locali con temperature estreme (tipo soffitte, garage o automobili).
- Estrarre le batterie esaurite dall'alloggiamento.
- Non tentare mai di ricaricare una batteria, se non specificamente contrassegnata come "ricaricabile".
- Estrarre le batterie ricaricabili dal giocattolo prima di ricaricarle..
- Caricare le batterie ricaricabili esclusivamente sotto la supervisione di un adulto.
- Non usare batterie ricaricabili alcaline in un caricatore per batterie Ni-Cad o Ni-MH.
- Si prega di smaltire le batterie in maniera corretta.
- Rimuovere le batterie prima di riporre il prodotto per un periodo di tempo prolungato.
- Le batterie poco cariche causano un funzionamento irregolare del prodotto, come distorsioni nel suono, luci fioche o spente, e le parti motorizzate si muovono piano o non funzionano. Poiché ciascun componente elettrico richiede un diverso voltaggio operativo, sostituire le batterie quando qualsiasi funzione smette di operare regolarmente.
- Non smaltire il prodotto o le batterie nel fuoco, poiché le batterie potrebbero esplodere o dar luogo a perdite.



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito in contenitori per rifiuti casalinghi, dato che le batterie contengono sostanze che possono essere dannose per l'ambiente e per la salute. Contattare le autorità locali per informazioni sul riciclaggio e sul ritiro.

ITALIANO

Pulizia e Manutenzione

- **Seggiolino in stoffa** – Lavare in lavatrice con acqua fredda. Lavare a ciclo delicato e senza candeggiare. Asciugare in asciugatrice a bassa temperatura.
- **Parti in Plastica** – Pulire con un panno umido e un detergente delicato. Lasciare asciugare all'aria. Non immergere in acqua.
- **Custodia del giocattolo** – Pulire con un panno umido. Lasciare asciugare all'aria. Non lavare in lavatrice.

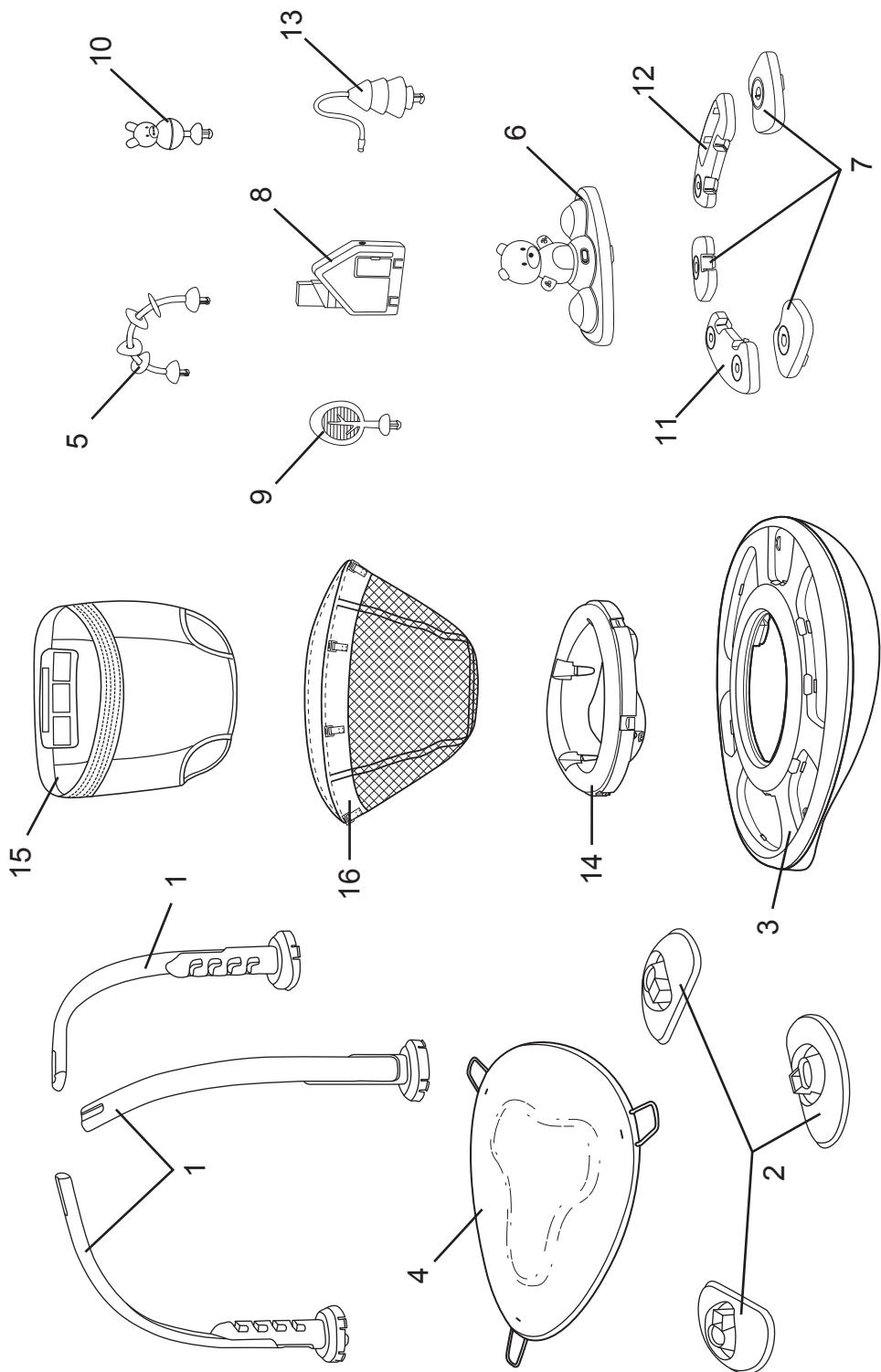
Parts List • Lista de Partes • Teilleiste • Spis części • Elenco dei Componenti

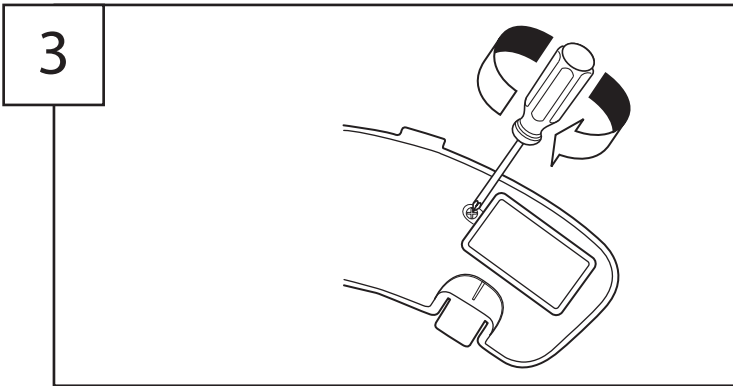
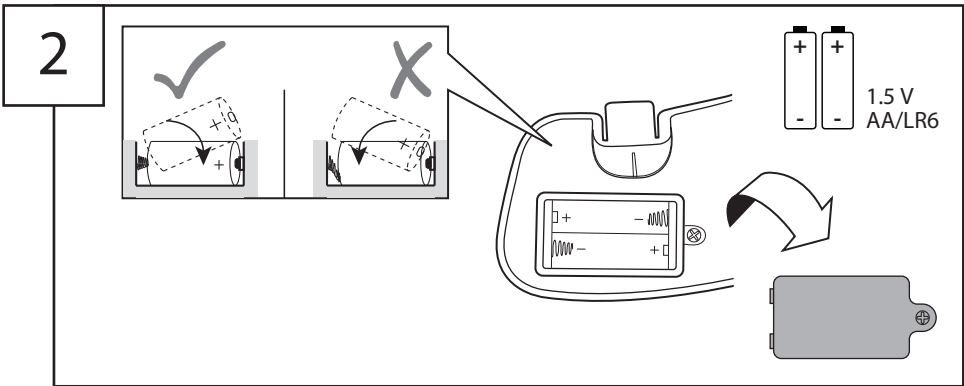
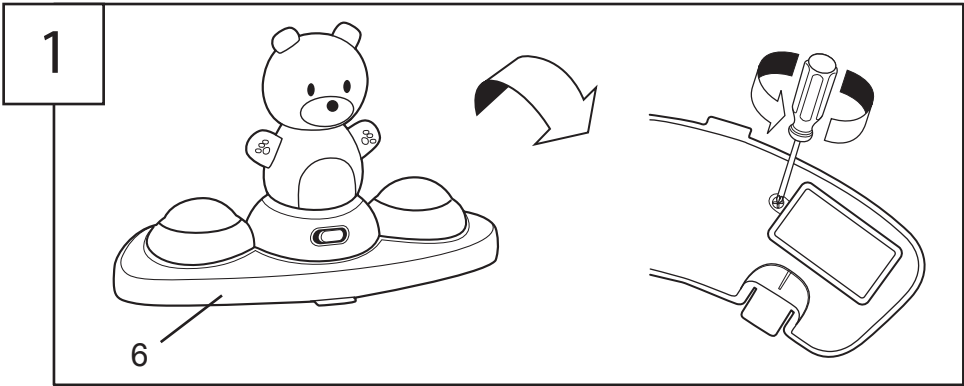
Part No. / Piece No. / Nr. / N.	ENGLISH Description	ESPAÑOL Descripción	FRANÇAIS Description	DEUTSCH Beschreibung	POLSKI Opis	ITALIANO Descrizione
1	Leg	Pata	Jambe	Bein	noga	Gamba
2	Foot	Pie	Pied	Fuß	Stopa	Piede
3	Table top	Tablero	Plateau de table	Tischplatte	Stolik	Piano del tavolo
4	Bounce Pad	Plataforma para rebotar	Tapis de rebondissement	Sprungkissen	Hakleklada do odbijania się	Pad di rimbalzo
5	Bead Chaser Toy Station	Estación de juguetes de persecución de cuentas	Station de jouet chasseur de perles	Kugeljäger-Spielzeugstation	Zabawka labirynt w koralkami	Stazione giocattolo per cacciatori di perline
6	Bear Toy Station	Estación de juguetes de oso	Station de jouet Ours	Bären-Spielzeugstation	Zabawka mis	Stazione giocattolo dell'orso
7	Toy Station Hub	Centro de la estación de juguetes	Station de jouet Hub	Spielzeugstationshub	Gniazdo przyłączeniowe zabawki	Hub della stazione dei giocattoli
8	House Toy Station	Estación de juguetes de casa	Station de jouet Maison	Haus-Spielzeugstation	Zabawka domek	Stazione dei giocattoli della casa
9	Tree Toy Station	Estación de juguetes de árbol	Station de jouet Arbre	Baum-Spielzeugstation	Zabawka drzewo	Stazione giocattolo albero
10	Bunny Toy Station	Estación de juguetes de conejo	Station de jouet Lapin	Kaninchen-Spielzeugstation	Zabawka króliczek	Stazione giocattolo coniglietto
11	Bead Chaser Toy Station Hub	Centro de estación de juguetes de persecución de cuentas	Station de jouet Hub Chasseur de perles	Kugeljäger-Spielzeugstationshub	Gniazdo przyłączeniowe zabawki labirynt w koralkami	Hub della stazione giocattolo per cacciatori di perline
12	House Chaser Toy Station Hub	Centro de estación de juguetes de persecución de casas	Station de jouet Hub Chasseur de maison	Hausjäger-Spielzeugstationshub	Gniazdo przyłączeniowe zabawki domek	Hub della stazione giocattolo per cacciatori della casa
13	Tree Bead Chaser Toy Station	Estación de juguetes de persecución de cuentas de árbol	Station de joues chasseur de perles arbre	Baum-Kugeljäger-Spielzeugstation	Zabawka drzewo z labiryntem z koralkami	Stazione giocattolo per cacciatori di perline dell' albero
14	Seat Carrier with Wheels	Portaasiento con ruedas	Porte-Siège avec roues	Sitzträger mit Rädern	Podstawa siedziska z kółkami	Portaarschi con ruote
15	Seat Pad	Almohadilla de asiento	Tapis de siège	Sitzauflage	Podkładka na siedzenie	Imbottitura del sedile
16	Toy Storage Bag	Bolsa de almacenamiento de juguetes	Sac de rangement des jouets	Spielzeugaufbewahrungstasche	Torba na zabawki	Sacchetto di conservazione dei giocattoli

not included • no incluidas • non incluses
 • nicht im Lieferumfang enthalten • nie wchodzą w skład zestawu • non inclusi

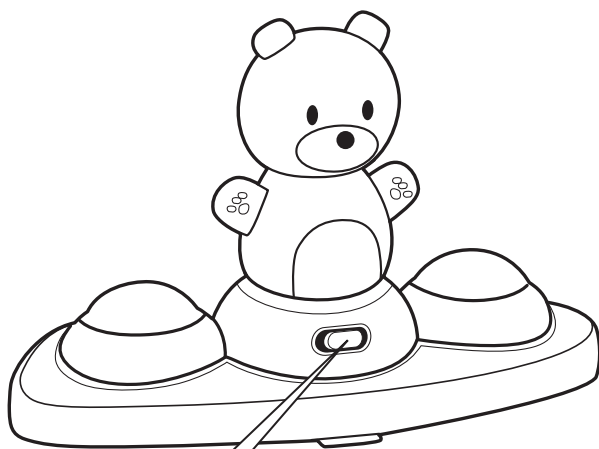



1.5V
AA/LR6



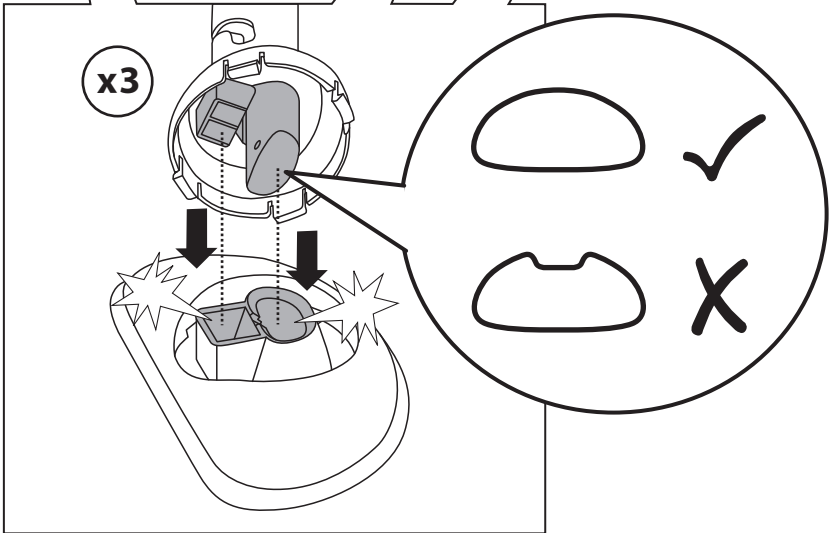
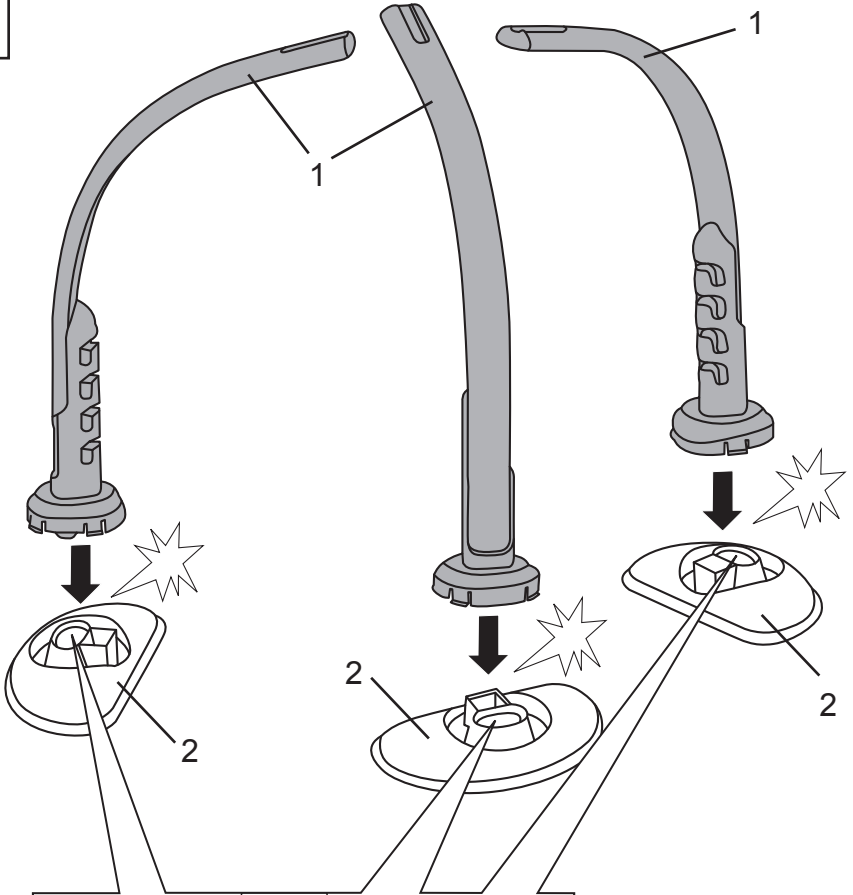


Bear Toy Station Operation
Operación de la estación de juguetes de oso
Fonctionnement de la station de jouet Ours
Bären-Spielzeugstation bedienen
Obsługa zabawki miś
Funzionamento stazione giocattolo dell'orso

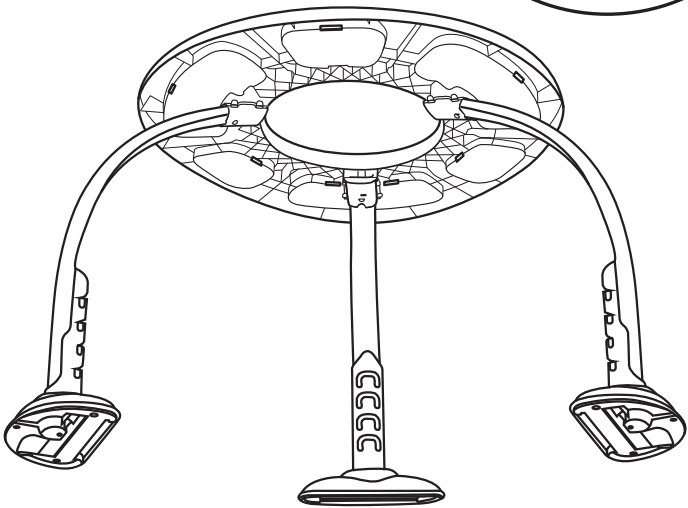
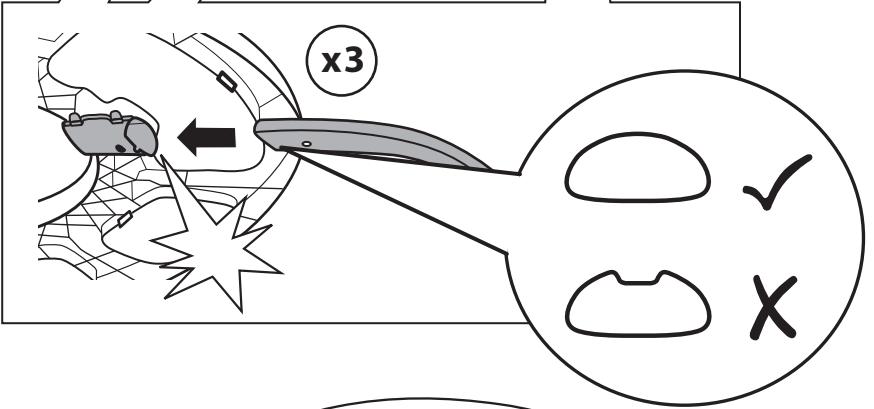
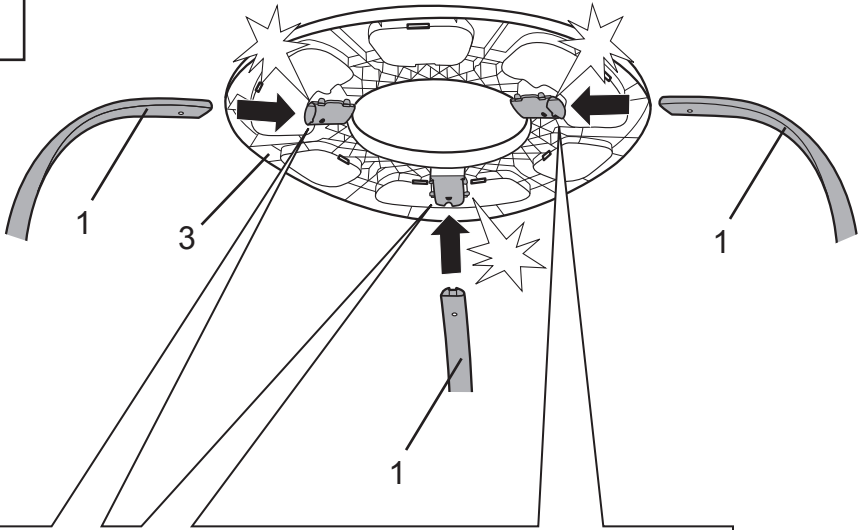


		
Off	Low	High
Apagado	Bajo	Alto
Off (Arrêt)	Faible	Fort
Aus	Niedrig	Hoch
WYŁĄCZANIE zasilania	Niski	Wysoki
Spento	Basso	Alto

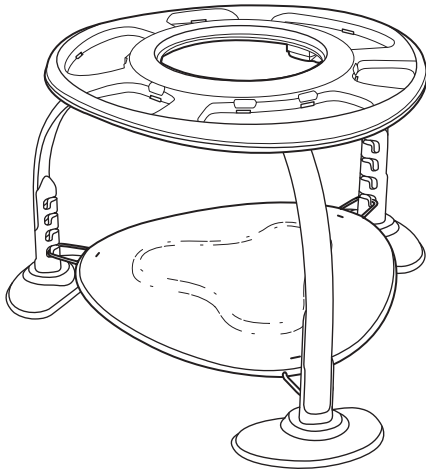
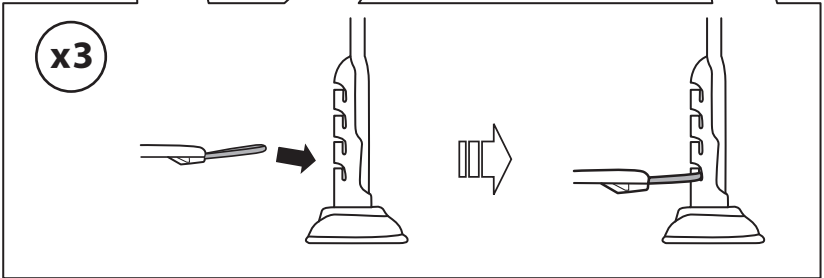
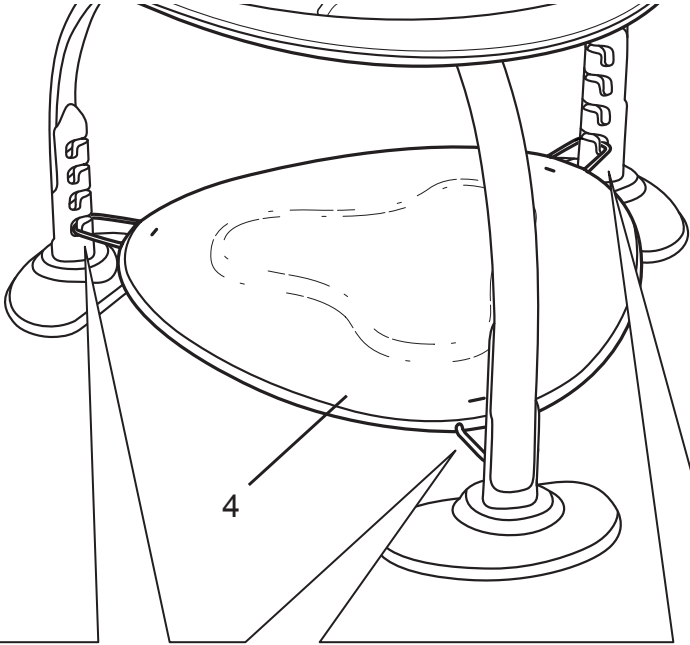
1



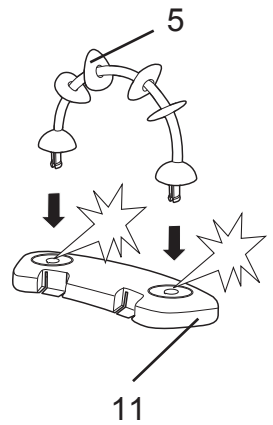
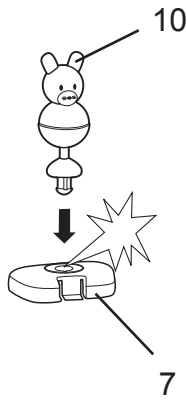
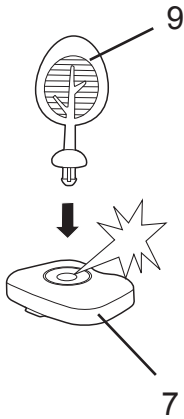
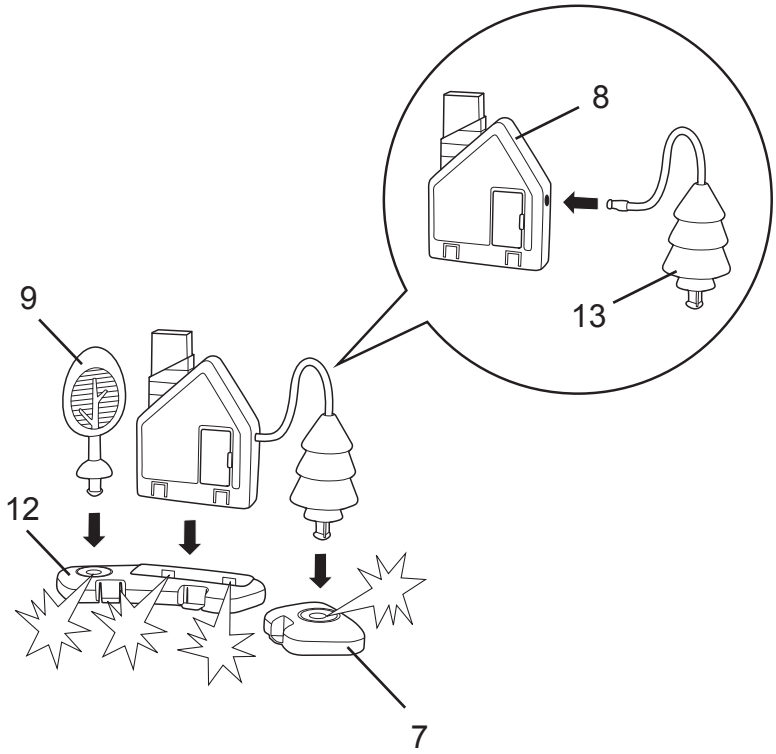
2



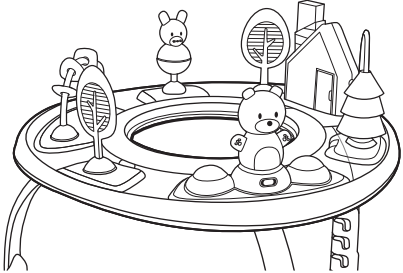
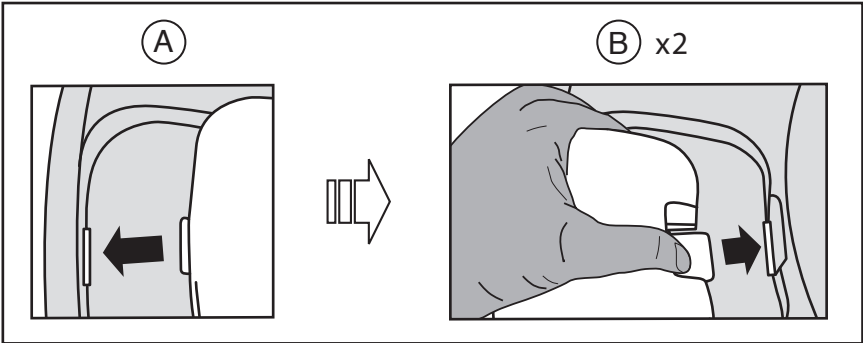
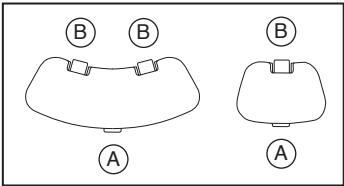
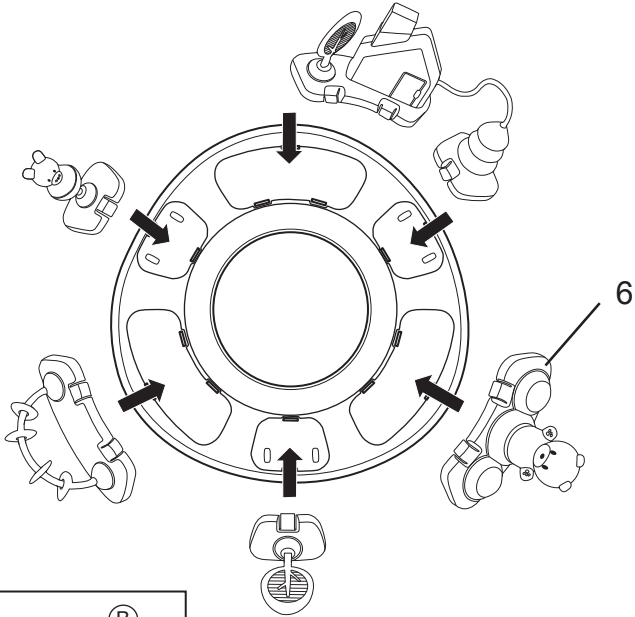
3



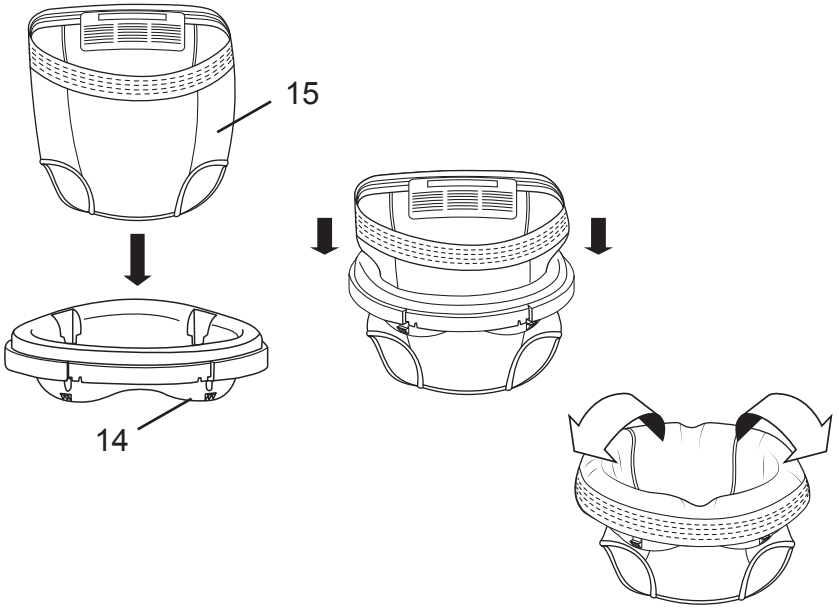
4



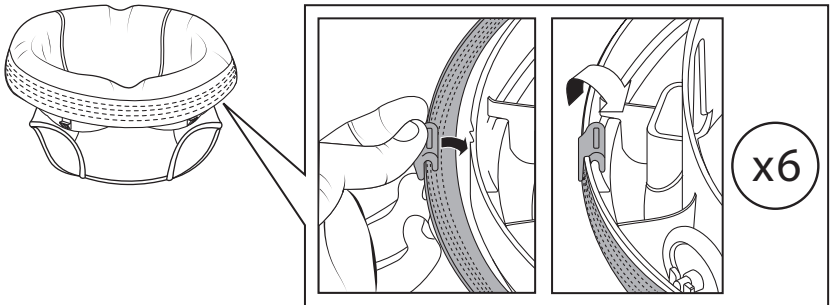
5

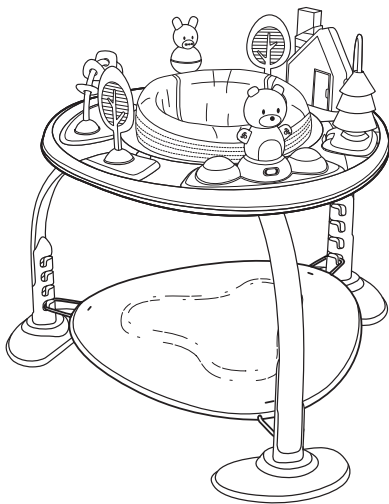
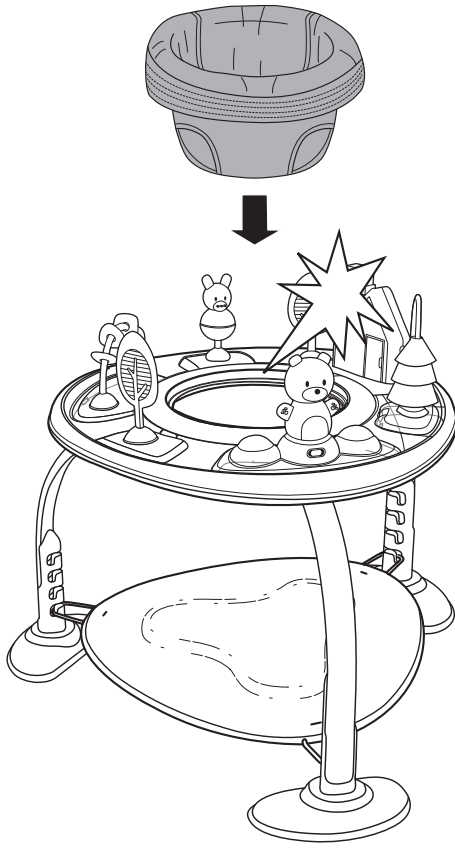


6



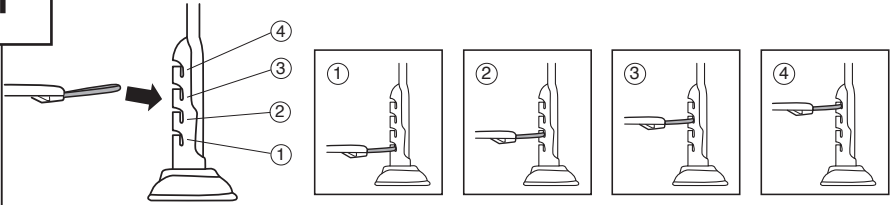
7



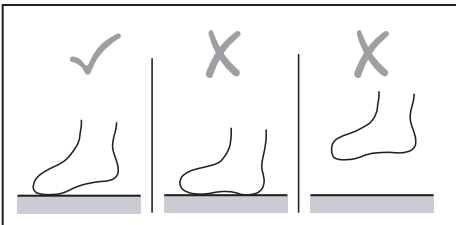
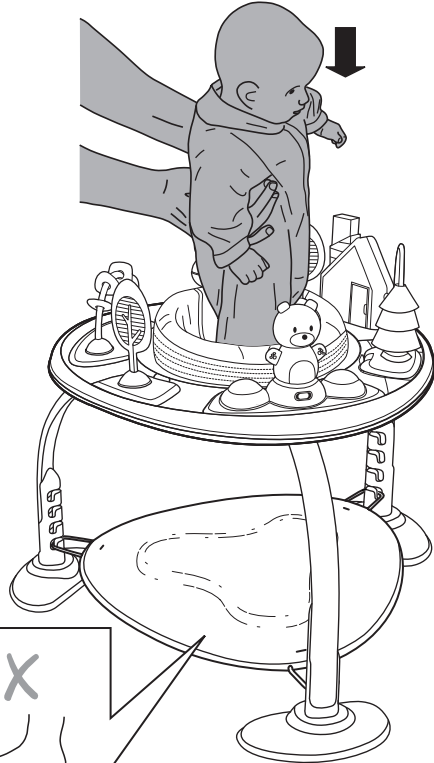


Adjusting Bounce Pad Height
Ajustando la altura de la almohadilla de balanceo
Réglage de la hauteur du coussin rebondissant
Hüpfpolsterhöhe anpassen
Regulacja wysokości nakładki do odbijania się
Regolazione dell'altezza dell'imbottitura del sedile

1

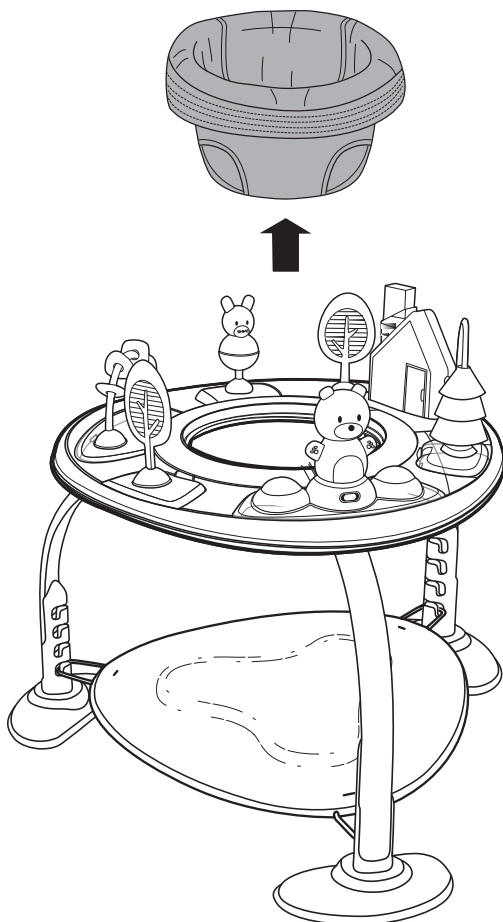


2

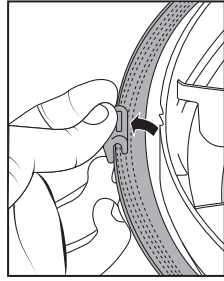
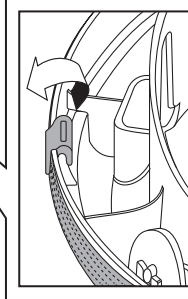
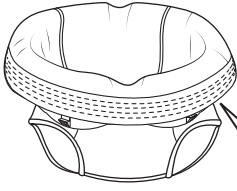


Removing the seat pad for cleaning
Cómo sacar la almohadilla del asiento para limpiarla
Retirer le garnissage de siège pour le nettoyage
Entfernen des Sitzpolster zur Reinigung
Zdejmovanie siedziska do czyszczenia
Rimozione del cuscino del seggiolino per la pulizia

1

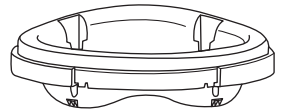
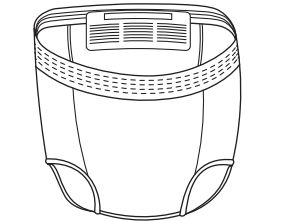
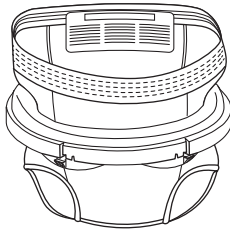
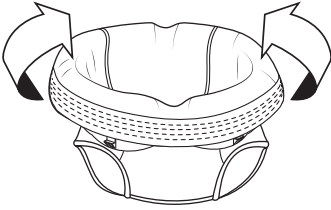


2



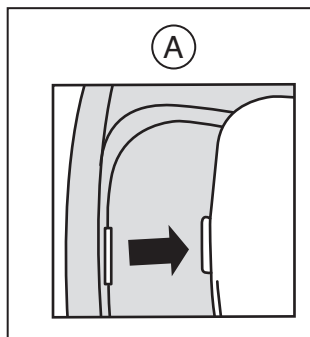
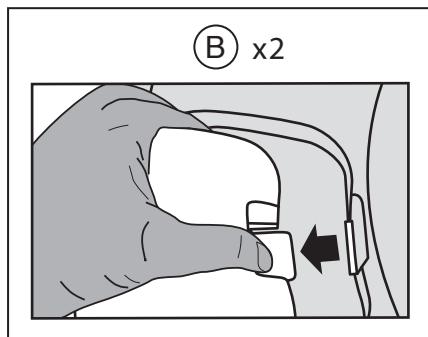
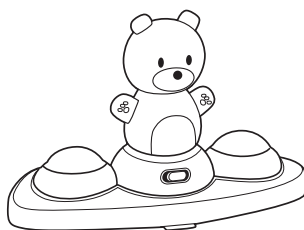
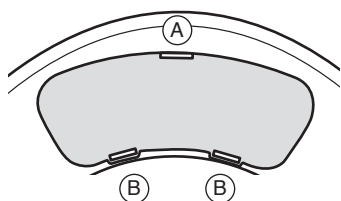
x6

3

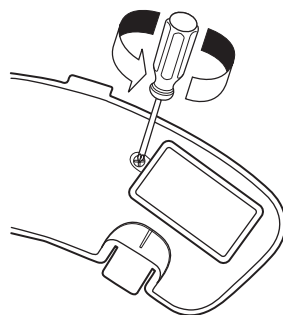
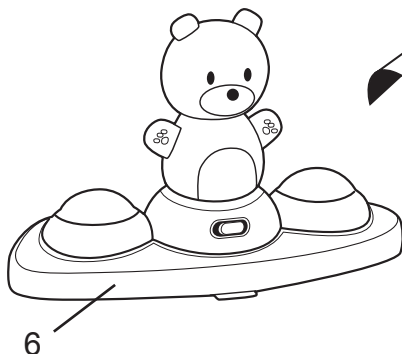


Removing of batteries for Bear Toy Station
Extracción de las pilas para la estación de juguetes de oso
Retrait des piles de la station de jouet Ours
Batterien der Bären-Spielzeugstation entfernen
Wymywanie baterii z zabawki miś
Rimozione delle batterie per stazione giocattolo dell'orso

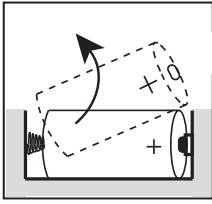
1



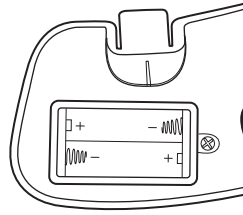
2



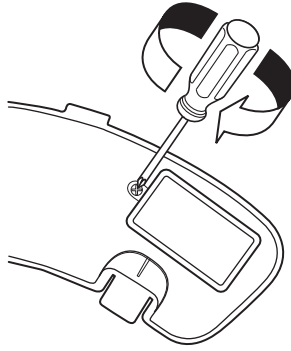
3



1.5 V
AA/LR6

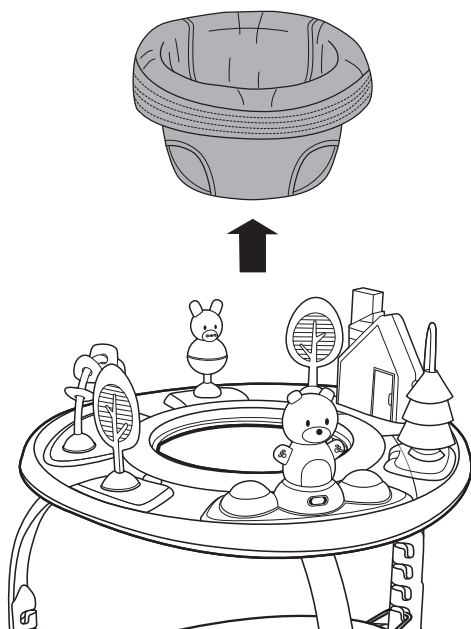


4

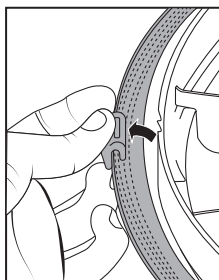
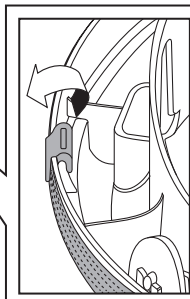
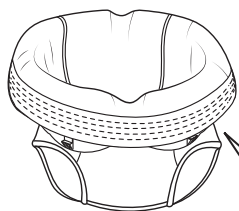


Activity Table mode with Toy Storage
Modo mesa de actividades con almacenamiento de juguetes
Mode Table d'activités avec rangement pour les jouets
Aktivitätstisch-Modus mit Spielzeugaufbewahrung
Stolik do zabawy z torbą na zabawki
Tavolino da gioco con custodia per giocattoli

1

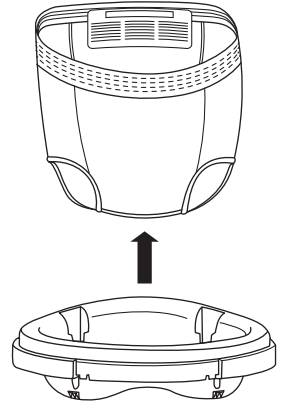
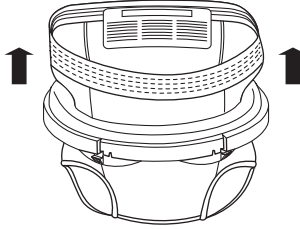
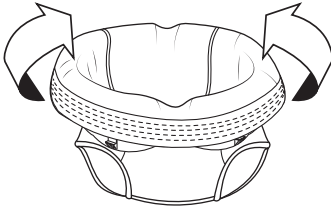


2

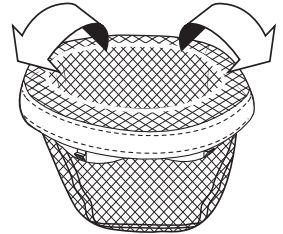
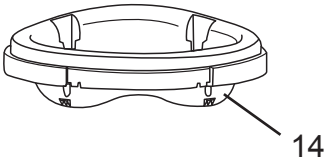
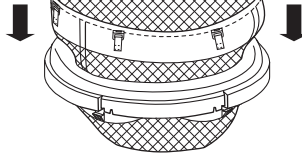
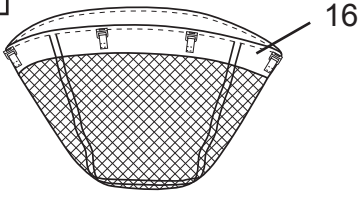


x6

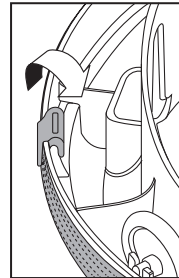
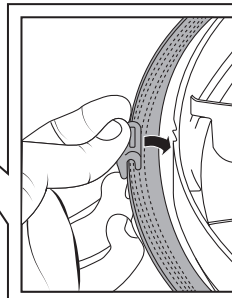
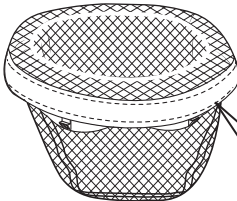
3



4

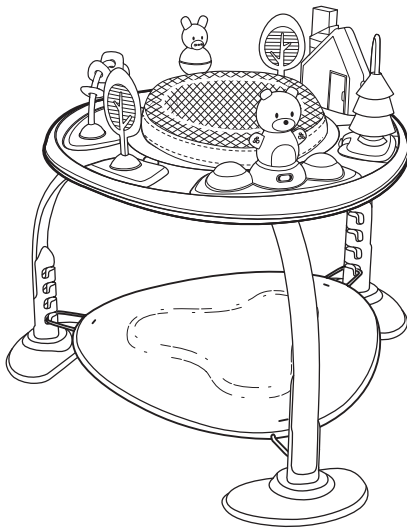
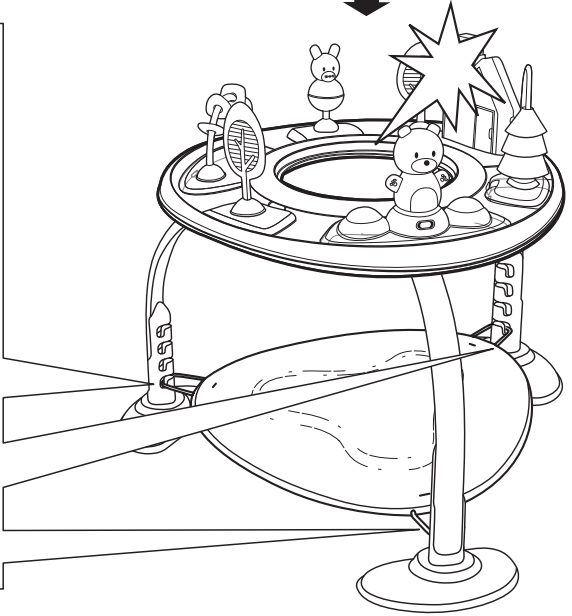
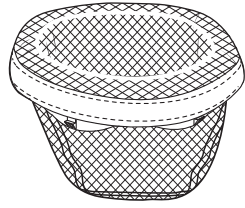
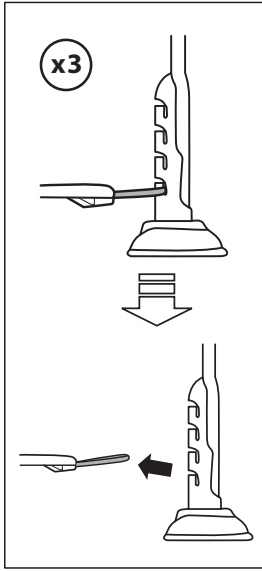


5



x6


6




FCC Statement / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1 this device may not cause harmful interference, and
- 2 this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

 **WARNING:** Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

 **NOTE:** This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:


- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Déclaration FCC / CAN ICES-3 (B) / NMB-3(B)

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est sujette aux deux conditions suivantes :

- 1 ce dispositif ne peut causer d'interférences nuisibles, et
- 2 ce dispositif doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant causer un fonctionnement indésirable.

 **AVERTISSEMENT :** Toute modification apportée à cet appareil, sans consentement explicite des responsables conformité, est susceptible d'annuler le droit d'usage de cet appareil.

 **REMARQUE :** Cet article a été testé et déclaré conforme aux exigences requises pour les appareils numériques de classe B, conformément à l'article 15 de la réglementation FCC. Ces exigences visent à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation chez des particuliers. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique, et s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il est susceptible de perturber les communications radio.

Nous ne pouvons garantir la non-interférence pour une installation donnée. Lorsque vous constatez que le matériel perturbe effectivement la réception radio ou télévision, vous pouvez vérifier ces interférences en éteignant et rallumant l'appareil. Dans ce cas, essayez une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Éloignez l'appareil et le récepteur.
- Raccordez le matériel à une prise hors-circuit connexion de ce récepteur.
- Adressez-vous au fournisseur ou à un technicien expert en radio et télévision.

ingenuity™

Find us on Facebook and Instagram @ingenuitybaby

Retrouvez-nous sur Facebook et Instagram @ingenuitybaby

Toys • Activity Gyms • Bouncers • Rockers • Swings
Activity Centers • Walkers • Door Jumpers

Jouets • Gymnase Activité • Transat • Balancelle • Balancelle
Centres d'activité • Trotteurs • Balançoires de porte

ingenuitybaby.com

MANUFACTURED FOR • FABRIQUÉ POUR **kids2™** & **okids II®** ©2024 KIDS2, LLC www.kids2.com/help

KIDS2, LLC ATLANTA, GA USA 30305 • 1-800-230-8190

IMPORTED BY • IMPORTÉ PAR

KIDS2 CANADA CO. PO BOX 54059, RPA LAWRENCE PLAZA, TORONTO, ON. M6A 3B7

KIDS2 AUSTRALIA PTY LIMITED CASTLE HILL, NSW AUSTRALIA 2154 • (02) 9894-1855

KIDS2 JAPAN K.K. c/o ARK Outsourcing KK 4-3-5-704, Ebisu, Shibuya-ku, Tokyo, Japan 150-0013 • (03) 5322-6081

KIDS2 UK LTD. GROUND FLOOR, SUITE A1A, BREAKSPEAR PARK, BREAKSPEAR WAY, HEMEL HEMPSTEAD, HP2 4TZ

• +44 01582 816 080

KIDS2 EUROPE BV 5 KEIZERS, KEIZERSGRACHT 287, 1016 ED AMSTERDAM, NETHERLANDS • +31 20 2410934

KIDS2 US MÉXICO S.A. DE C.V. • (55) 5292-8488

MADE IN CHINA • HECHO EN CHINA • FABRIQUE EN CHINE • HERGESTELLT IN CHINA • WYPRODUKOWANO W CHINACH • PRODOTTO IN CINA



**UK
CA
CE**